

عباءات السيدات المطبوعة بين الهوية الثقافية والتقدم التكنولوجي أ.م.د / جيهان محمد الجمل

أستاذ مساعد _ قسم طباعة المنسوجات والصباغة والتجهيز - كلية الفنون التطبيقية _ جامعة دمياط

مقدمة Introduction :

ان رقمنة التراث أو توثيقه الكترونياً يعد أحد التحديات التي تواجه الأمة العربية في الوقت الحالى ، للحفاظ على الثقافة والتراث العربى من محاولات فرض الهيمنة وثقافة العولمة من ناحية ، ومحاولات محو ذاكرة الأمة وسلب تراثها من ناحية أخرى ، بالإضافة الى توحيد الجهود للحفاظ على هذا التراث باستخدام التكنولوجيا ورؤية بطريقة مواكبة لروح العصر، فعلى سبيل المثال أزياءنا التراثية الشعبية ذات هوية عربية أصيلة ، وللوصول بها للعالمية مع الحفاظ على هويتها ينبغي إحياء أنماط أصيلة ومتميزة فى زخرفة الأزياء كالتطريز والحياكة القبلية أو طباعة المنسوجات لوحداث زخرفية ذات سمة تراثية ، و مواعمة مفرداتها القديمة مع الحاضر الذى نعيشه ، فتطوير الأزياء يجب أن يراعى الاتجاهات العصرية مع الحفاظ على الطابع المميز للملابس العربية ، ونحن نطمح أن يكون هناك أزياء عربية بخطوط بدوية ، أو نوبية أو شعبية أو خليجية... الخ ، ومما لا شك فيه أن العباءة الشرقية هى أحد أهم أشكال الأزياء التراثية ، ذات الجاذبية لدى العرب والأجانب على حد سواء ، فمفرداتها وأشكالها وألوانها تعكس الكثير من ملامح الحضارة العربية .

خلفية البحث Background :

بالرغم من زحف المدنية وطغيان الآلات ، وتقلص وتراجع الأعمال اليدوية الا أن الأزياء التراثية الشعبية احتفظت بكيانها ، ولم تعد حكرًا على بيئتها ، وظهرت تأثيراتها على ساحة الموضة وبخاصة العباءة التراثية الشرقية هذا الرداء الأسود الذى يحفظ هوية المرأة العربية ، فمنذ فجر التاريخ والعباءة تعد من أهم قطع الملابس التى يرتديها النساء والرجال على حد سواء ، وبالرغم من انتشار الأزياء الغربية (casual) ، لم تتخل المرأة العربية عن العباءة ، وحافظت عليها منذ عشرات السنين وحرصت على ارتدائها فى المحافل المختلفة (1) ، فهى من أهم العناصر المكتملة للشخصية العربية . فحتى الآن الكثير من النساء يفضلن ارتداء العباءة عن أى قطعة ملابس أخرى . فهى تمنح من ترتديها الأناقة والراحة والحشمة ، كما تدل على رفعة المكانة فى بعض الأحيان * فهى رمز دينى واجتماعى فى ذات الوقت ، والأمر الثابت هو دخول اللون الأسود فى أجزاء مختلفة منها _ الأمر الذى بدأ يتضائل نوعاً ما _ أو المواعمة بين لون العباءة وبين لون ما ترتديه النساء تحتها .

تعتبر العباءة جزء مهم من أناقة وجمال المرأة التي تبحث عن التألق و التميز الأمر الذى لاقى اهتماما كبيرا من قبل مصممي الأزياء ، ويرى خبراء الموضة أنها أصبحت تناسب كل وقت وكل مناسبة مما أدى الى تنوع أشكالها وصيحاتها، فهناك عبايات خاصة بالمنزل وأخرى تلائم الخروج للنزهة أو العمل وثالثة للسهرات والمناسبات ، وطغت الألوان على بعض أشكالها بينما اعتمدت أغلب التصميمات على الزخارف الرقيقة الدقيقة لإحداث حركة وتباين على مسطح القماش . إن مصانع الملابس اليوم تميل إلى تصنيع ملابس بأسعار زهيدة ، لتصبح فى متناول معظم الطبقات ، وقد جذبها هذا التوجه إلى الانتاج بالجملة ؛ فغدت الأزياء فى العالم متشابهة. و مع التطورات التقنية المتسارعة فقدت الملابس التقليدية مكانتها، وربما أدى إلى ظهور عصر جديد

DOI:10.12816/0036590

(1) http://archive.aawsat.com/details.asp?section=22&article=528307&issue=11192#.WCR_AT-BEnIU

* حيث تزين بقطع من الماس أو الكريستال أو اللالى الأصلية أو المقلدة ، أو تطرز بخيوط ذهبية أو بزهور من الساتان أو الخيوط المنسوجة أو الترتر أو الاستراس والمرايا أو الاحجار الكريمة وتتراوح أسعار العبايات من 100 جنيه مصرى وتصل الى 100,000 ألف جنيه .

لطرز الملابس مع اختلافات جوهرية فيما بينها؛ نتيجة لفاوت الغاية من الملابس وطرق إنتاجها ومادتها واختلاف الأذواق والعادات والتقاليد . (1)

وفى الآونة الأخيرة ، أضحت النساء يرتدين العباءة على اختلاف أعمارهن ، بغض النظر عن انتماءتهن و أذواقهن ، فقد صارت العباءة جزء أساسى من خزانة ملابس العروس فى معظم الدول العربية ، وتعددت أشكالها وأنواعها وألوانها ومسمياتها ، واختلفت تماماً عما كانت عليه فى الماضى _ عباءة سوداء تقليدية وأحد الموروثات الشعبية التى تقتضيتها العادات والتقاليد _ فقد أخذت نمطا واحدا لفترة طويلة ، الا أنها أخذت تتغير شيئا فشيئا .

والبحت الحالى يحاول أن يلقى الضوء على بعض الأشكال الأساسية لعباءات السيدات و يستحدث تصميمات لعباءات السيدات المطبوعة ، تواكب خطوط الموضة العصرية العالمية من حيث التصميم و الخامات وأسلوب الطباعة المستخدم فى إنتاجها وتحافظ فى الوقت ذاته على الهوية الثقافية العربية ، بالاستعانة بالحاسوب .

مشكلة البحث : Problem of Research

تحدد مشكلة البحث فى السؤال الآتى :

كيف يمكن استحداث تصميمات لعباءات السيدات المطبوعة تواكب خطوط الموضة العصرية العالمية ، وتحافظ على الهوية الثقافية العربية ؟

فروض البحث : Research Hypotheses

- 1- إمكانية إنتاج تصميمات لعباءات السيدات المطبوعة تحافظ على الهوية العربية وتواكب خطوط الموضة العصرية
- 2- ابتكار وحدات زخرفية طباعية مستوحاة من الزخارف العربية تلائم مطبوعات القطعة الواحدة لعباءات السيدات
- 3- إمكانية استخدام الحاسوب كأداة تقنية للوصول لأفضل الحلول التصميمية لعباءات السيدات المطبوعة بوحدات زخرفية عربية باستخدام برنامج CC6 Illustrator فى التصميم .

أهداف البحث : Aim of research

- 1- مواكبة خطوط الموضة العصرية بهوية عربية أصيلة .
- 2- الحفاظ على التراث العربى الأصيل وتداوله من خلال الاستفادة من الزخارف العربية فى تصميم عبااءات السيدات المطبوعة .
- 3- مواكبة تكنولوجيا العصر والوصول الى العالمية فى تصميم عبااءات السيدات المطبوعة.

أهمية البحث : Importance of Research

- 1- الارتقاء والتطور ومسايرة العصر فى تصميمات عبااءات السيدات المطبوعة ، مع الحفاظ على الهوية العربية .
- 2- استخدام الحاسوب كأداة تقنية متطورة فى التصميم الطباعى لمطبوعات القطعة الواحدة لعباءات السيدات .

حدود البحث : Definitions of research

حدود زمانية :

تقوم الباحثة بعمل تصميمات لعباءات السيدات المطبوعة تلائم الفئة العمرية من 15 _ 35 سنة و تلائم التصميمات ألوان موسم صيف وخريف 2017 م .

حدود مكانية :

تشمل عينة البحث دراسة بعض أشكال عبااءات السيدات فى عدة دول مثل مصر ، ليبيا ، فلسطين ، لبنان ، المغرب ، السعودية ، الهند ، دول الخليج .

(1) [HTTP://WWW.ARAB-ENCY.COM/AR/%D8%A7%D9%84](http://www.arab-ency.com/ar/%D8%A7%D9%84)

حدود موضوعية :

- 1- تستخدم الباحثة في التجريب جهاز حاسب آلي يعمل بنظام النوافذ Windows 8 وبرنامج Illustrator CC6 .
- 2_ تقوم الباحثة بتصميم عباءات السيدات المطبوعة والمستوحاة من الزخارف العربية باستخدام برنامج Illustrator CC6 .
- 3_ يتم عرض الاجراءات التجريبية من خلال الطباعة بالألوان على الورق الأبيض .

منهجية البحث Research Methodology :

يتبع هذا البحث المنهج الوصفي التحليلي والتجريبي من خلال :

وصف وتحليل شكل ولون ونمط عباءات السيدات في بعض الدول العربية .

ويعتمد البحث كذلك على المنهج التجريبي في انتاج تصميمات لعباءات السيدات المطبوعة مستوحاه من وحدات زخرفية

عربية باستخدام برنامج Illustrator CC6 .

Printed Ladies Cloaks between culture identity and technological progress

G.M. Elgamal

Assistant Professor- Head of Department Textile Printing, Dyeing and Finishing
Damietta University, Faculty of Applied Arts

Abstract:

Although civil creeping tyranny of machines, And squeezed decline craftsmanship, but the fashion folk heritage retained its entity , It is no longer the preserve of the environment , The effects appeared on the fashion arena, especially the eastern traditional abaya this black cloak that preserves the identity of Arab women , Since the dawn of history

Mantle is one of the most important items of clothing worn by women and men alike , Although Western fashion spread (Casual wear Arab women have not given up the cloak, And maintained (for decades and was keen on wearing in different forums, , It is one of the most important complementary elements of the Arab character , Until now, a lot of women prefer to wear a cloak about any other piece of clothing , It is granted worn elegance, comfort and seemliness, , As evidenced by the elevation of status in some cases, It is a religious symbol and social at the same time, And it is constant to enter the black color in different parts of it Which is already fading somewhat Or harmonization of the color of the cloak and the color of what they wear underneath. the cloak is considered an important part of elegance and beauty of women that are looking for brilliance and excellence , Which met with great interest by the fashion designers, Fashion experts say it has become a fit every time and every occasion , Which led to the diversity of its forms and style, There is a private cloak for home and another suit for going out to walk or work , concerts and events , And colors have overshadowed of its some forms , While most of designs were based on thin and accurate motifs to make a movement and contrast on the flatbed canvas,

Today, the garment industry tends to manufacturing clothes at low prices, To become within reach of most classes ,This orientation has attract it to mass production , costumes has become similar in the world, costumes has become similar in the world , And with the rapid technical developments traditional clothes has lost its Position, And probably led to the emergence a new age for models of clothes with fundamental differences among them , As a result of disparity the purpose of clothing and methods of production and its article and different tastes, customs and traditions .

In recent times, Women have become wearing cloak in different ages, Regardless of their affiliations and tastes ,the cloak has become an essential part of the bride's clothes closet in most Arab countries , Varied forms and types , colors and nomenclatures _ Completely different from what it was in the past _ Black cloak and a traditional folk legacies required by the customs and traditions, It has taken one pattern for a long time, But it has been changing little by little , The current research is trying to shed light on some of the basic forms of women's cloaks and inventing designs for printed ladies cloaks ,

Keep pace with global trendy fashion lines in terms of design , materials and printing method used in their production, And maintained at the same time on the Arab cultural identity, with computer-aided.

:Purpose of research

- 1- Make designs for printed women cloaks inspired by the Arabic motifs keep pace with fashion trendy lines.
- 2- Maintain the inherent Arab heritage and so by taking advantage of the Arab motifs in the design of printed women cloaks.
- 3- Try to gain access to Global in the design of Printed Ladies cloaks and keep abreast of modern technology.

Importance of Research:

- 1-Raise, development and keep pace with Era in the designs of printed ladies cloaks, while keeping the Arab identity.

2- Using computer advanced technology as a tool in the design of printing masterpiece for the ladies cloaks **Research**

Methodology :

Descriptive , analytical and empirical methods is been used through:

Description and analysis of the shape and the color and style of women cloaks in some Arab countries.

Search also depends on the experimental method in producing designs for women's printed cloaks inspired by Arab and decorative units using Illustrator CC6 program.

Results of Research:

The research found:

- 1- The possibility of using computer technology as a tool to produce a design for printed ladies cloaks decorative units of the Arabic alphabet and writings and using CC6 Illustrator program in design.
- 2- The possibility of producing designs for printed women's cloaks keeps the Arab identity and keep pace with modern technology.
- 3- Producing decorative printing units inspired by the Arabic alphabet and writings.
- 4- The aesthetics of Arab decorative elements are flexible adaptation to suit the purposes of renewable fit the concept of innovating designs based on the shape of the cloth parts of women's contemporary gowns designs to suit the production master piece.
- 5- Been reached to innovating and make some design solutions suitable for printing designs to suit the production master piece for the women's cloaks which opens wider horizons for the development in the field of production design master piece.

Key words:

Lady Cloak _ Lady Gown _ Mantle_ Printed Ladies Cloaks_ culture identity _ technological_ progress_ Environment_ Heritage_ Design_ Print _ textiles _ identity

مصطلحات البحث :

الهوية :

هي ذات الإنسان وتتضمن المعايير والقيم التي تشكل معرفة الإنسان وثقافته بالمجالات المختلفة ووعيه بقضايا المجتمع وهي تمثل التراث الفكري ، والهوية الثقافية تتكون نتيجة لعدة عوامل منها: المكان والجنس والعرق والتاريخ واللغة والدين والمعتقدات، فالمكان الذي يعيش فيه الفرد، يؤثر على الثقافة التي يسعى للانتماء بها، و البيئة المحيطة _ الناس المتواجدون في هذه الأماكن _ تلعب دورا كبيرا في كيفية شعور الفرد حيال الثقافة (1) .

البيئة :

هي الوسط الذي تعيش فيه الكائنات الحية وهي تشكل مجموع الظروف والعوامل التي تساعد الكائن الحي على بقائه ودوام حياته ويتفاعل معها مؤثراً فيها ومتأثراً بها في غذاء وكسائه ومأواه ، والبيئة كذلك هي مجموع العوامل الطبيعية والبيولوجية والاجتماعية والثقافية والاقتصادية التي تؤثر في الفنان بشكل أو بآخر فهي أحد مصادر إلهامه ، وعلاقته بها هي علاقة انتماء فهي تعبير يؤكد موروثه الحضاري. وتشكل البيئة بمفهومها الطبيعي أو الجغرافي أساسا في تمييز الفنون حيث تؤكد الدراسات على تأثير عوامل البيئة والمناخ في ذوق الشعوب وإبداعاتها.(2) والفرد أساس الانتماء للبيئة المتمثلة في الطبيعة ، ومن ثم فالفن انتماء للمكان الذي يشمل أبعاد هذه البيئة ويؤثر في إبداعه (3). والفن يصور مظاهر البيئة ، وما بها من أشياء تميزها عن غيرها من الأقاليم الجغرافية . فالثقافة والفنون وما في حكمها وليدة البيئة والإنسان معا، وتتكيف وفقا للظروف الاجتماعية لكل جيل أو لكل حقبة زمنية (4) ، و للبيئة عظيم الأثر في هيئة ما يرتديه الإنسان من ملابس و مسكن ، مما أدى الى بلورة الأشكال التقليدية الى أعمال ابداعية مميزة مرتبطة ارتباطا وثيقا بحياة الفرد وسلوكه (5).

الثقافة :

- (1) دراسة في تاريخ التصميمات التقليدية استنادا إلى مواد المتحف الوطني بالولايات المتحدة " في العرق أو اللغة، والثقافة .. جورج ستوكينج 1940 في شيكاغو: _ مطبعة جامعة شيكاغو. ص. 564-592
- (2) جان برت يلي: " بحث في علم الجمال" ترجمة: أنور عبد العزيز ، مراجعة نظمي لوف ، الجامعة المستنصرية، المطبعة المصرية، 1986، ص35-37
- (3) هربرت ريد : " معنى الفن" ، ترجمة : سامي خشبة، مراجعة مصطفى حبيب، دار الشؤون الثقافية، بغداد، 1986 ، ص192
- (4) توماس مونرو: " التطور في الفنون" ، ترجمة عبد العزيز توفيق جاويد (وأخرون) ، الهيئة المصرية العامة للكتاب، القاهرة، 1972. ص258
- (5) عز الدين إسماعيل: " الأسس الجمالية في النقد العربي " ، دار الفكر العربي، القاهرة، 1974، ص263

ان ثقافة الفنان هي العامل الأساسي في إدراكه للأشياء والأحداث التي تحيط به وتواجهه في حياته العملية و الفنية ، وهي المنبع الأساسي لأفكاره وتصويراته وما ينتج عنها من قيم فنية ، فهي ذات صلة وثيقة بكل مظاهر وظواهر المجتمع الأمر الذي ينعكس على انتاجه الفني بما يتلائم مع متطلبات البيئة ومفاهيمها العصرية وللثقافة عظيم الأثر في تعبير الفنان فهي أحد أهم الأسس الرئيسية للتطور الاجتماعي ، وحيث أن الفن هو جزء من التطور الثقافي فان لكل حقبة زمنية نمطها وأسلوبها ولكل حضارة خصائصها ومميزاتها و الثقافة سواء أكانت مادية أو معنوية فهي تتغير تبعاً للبيئة المحيطة (1) و توجد سمات رئيسية تشكل فكرة الجمالية المتمثلة في روح الحضارة العربية والإسلامية وفلسفتها في إطار عام يركز على ثلاث أبعاد رئيسية هي البيئة الاجتماعية ، والأساس العقائدي ، والشكل التعبيري للمضمون (2) .

التراث :

ان التراث الشرقي هو نتاج الحضارات _ حضارة وادي النيل و وادي الرافدين والحضارة العربية الإسلامية _ وهو خير دليل على أن القيمة الجمالية يمكن تحقيقها من خلال الموروث الحضاري . وهو ما خلفه السابقون لللاحقين من ثقافة وحضارة و شهرة . فالتراث هو السجل الحي الخالد لحضارات الأمم وتاريخها و الموروث الفني يرتبط ارتباطاً وثيقاً بمجمل الأوضاع وتأثيراتها على فكر الإنسان العربي والغربي والذي استمد عناصر مكوناته الإبداعية من أبعاد فلسفية عميقة في تاريخ الحضارات، ولتطوير التراث فنيا يستلزم دراسة القديم وترك ما لا يتماشى مع إيقاع العصر، وتطوير القواعد الأساسية الراسخة فيه بحيث يضحى لغة ذات طابع يمثلنا من ناحية ، ويمثل لغة عامة تتقبلها وتستوعبها الشعوب الأخرى من ناحية أخرى ، ويضيف إليها كثيراً من ثقافتنا وينقلها إليهم وهكذا نصبح عن طريق التراث قد تميزنا في خضم الحضارات المنافسة لنا عالمياً. (3) ، ان تراثنا غني بالكثير من الرموز والدلالات والقيم التي تعد مصدر للإلهام والانطلاق بغير قيود ، و التي تمكنه من ارتقاء مكانه مرموقة بين الثقافات المعاصرة وفق صياغة المزاجية لإدراك ما هو أصيل في التراث وعزل ما هو دخيل عنه ، وهو ما يؤكد التطابق بين ما يبدهه الفنان والفكرة التي يبلورها، حيث أن الفنان يحرص دائماً على مثل هذا التطابق ليحقق وحدة العمل الفني (4)

العباءة :

العباءة* أو العباءة هي جمع عباءات وأعبئة ويطلق عليها لفظ عبّاية ؛ أو جلباب أو الثوب أو الدراعة أو الملاية أوألجبة و باللغة الانجليزية ترمز اليها عدة معاني منها Cloaks, Gown, jalabiyas, fezzes, Robe, Costume ,Cap, وهي كساء واسع فضفاض مشقوق من الأمام بلا كُميين، يُلبس فوق الثياب التي يتم ارتداؤها داخل الأماكن المغلقة ، Caftans (5) وهي كساء واسع فضفاض مشقوق من الأمام بلا كُميين، يُلبس فوق الثياب التي يتم ارتداؤها داخل الأماكن المغلقة ، ليستر البدن إلا الوجه و تؤدي غرض المعطف ، أو تشكل جزءاً من الملابس أو الزي المطابق لذوق العصر. وهي قديمة قدم التاريخ البشري ؛ وعادة ما يتم ربط العباءة في العنق أو فوق الكنف أو عند الخصر، وتتعدد أطوالها فمنها ما ينتهي عند منتصف الساق أو عند الحوض أو الكاحل وهناك عباءة كاملة الطول تلامس الارض أحياناً و توضع فوق الكتفين ، وتحتوي على فتحات تسمح بمرور اليدين من خلالها أو تكون ذات أكمام . وتصنع من خامات عالية الجودة مثل الصوف أو الكشمير أو القطيفة أو الحرير ، ومنها ما له بطانات ملونة مصنوعة من خامات قيمة كالحرير الساتان أو القطيفة أو الفراء ، وقد كانت فيما مضى يغلب عليها اللون الاسود و تتسم بالبساطة والعملية كما كانت رمزاً للزهد وترك لذات الحياة ، و ترمز كذلك للجمال الخفي الغامض ، وبعض أنواعها يحتوي على قلنسوة ، تغطي أسفل الجبهة ، وفي الدول الغربية ترتدى العباءة لحماية الملابس الرسمية المسائية

(1) سماء حسن الأغا : " الواقعية التجريدية في الرسم العراقي المعاصر، دار الشؤون الثقافية العامة، بغداد، 2000، ص443

(2) زكي نجيب محمود: " الشرق والفنان " ، دار العلم، القاهرة، 1982، ص504

(3) فرج عيو: "علم عناصر الفن " ، وزارة التعليم العالي والبحث العلمي ، جامعة بغداد، طبع في دار لين ، إيطاليا ، 1982م ، ص772 .

(4) حسن محمد حسن : "مذاهب الفن المعاصر والرؤية التشكيلية للقرن العشرين " ، دار الفكر العربي ، 1989 ، ص170.

* هي كذلك الرداء الذي يرتديه المحامي عند المرافعة أو الأستاذ الجامعي في المحافل الرسمية حسب ما هو متعارف عليه في بعض البلدان الأوروبية والمشرق العربي.

(1) DOREEN YARWOOD : "ILLUSTRATED ENCYCLOPEDIA OF WORLD COSTUME "DOVER PUBLICATIONS INC, MINEOLA-NEW YORK , 2011,P.61.

(ملابس السهرة) (1) . وقد احتلت العباة بأشكالها المختلفة النيمة الأساسية في بعض الأعمال الأدبية والسينمائية والتي انتمت أغلب صيحاتها الى القرون الوسطى ومنتصف القرن التاسع عشر والتي ترتديها الساحرات ومصاصي الدماء مثل دراكولا و هاري بوتر وهي تعبر أحيانا عن أي شيء يُستخدم للتكر أو لإخفاء شيء ما .

العباءة في العصور المختلفة :

تتعدت أشكال وخامات العباة على مر العصور والتي سنستعرضها فيما يلي :

قبل ظهور الاسلام كانت النساء اللاتي يرتدين العباات هم السادة_ علية القوم_ اللواتي لا يعملن و كانت العباة تفرقهم عن الإماء ، الذين لم يكن لديهم الحق في ستر أجسادهم كما كانت النساء ترتدي ملابس تكشف بعض أجزاء من أجسامهم ، ويظهر الإسلام أمرن بسترها ، وكان اللون الأسود هو لونها الشائع ؛ لانتاجه من الخيوط الطبيعية المصنوعة من وبر الماعز أو بعض أنواع ديدان القز. (2)

والعباءة رداء خارجي طويل فضفاض مفتوح من الأمام ، مخيط من الأكتاف من وبر الجمل أو شعر الماعز، وفيه فتحتان للذراعين. وهناك أنواع من العباات تختلف أسماؤها تبعاً لخامة صنعها وطريقة نسجها ، فمنها البتية الرقيقة من الصوف أو الوبر، أما الجلباب فيصنع من قماش خفيف ، ويحاك من الجانبين ، وبه فتحة للرأس وفتحتان للذراعين ، بكمين أو بدون أكمام، وله جيوب، وقد يطرز صدره وأكمامه، ويسمى صاية في بلاد الشام إن كان قماشه من الحرير. ولعل أشهر عباة في التاريخ هي عباة السيدة فاطمة الزهراء بنت رسول الله صلى الله عليه وسلم ، وهي مصنوعة من وبر الجمل بأكمام واسعة ذات بطانة في بعض أجزاءها وبها أزرار من الأمام ومحفوظة بمتحف قصر طوب كابي (3) و توضحها الصور التالية :



عباءة السيدة فاطمة الزهراء

شكل توضيحي للشكل الأساسي للعباءة

العباءة في عصر الفراغة :

ارتدت النساء في عهد الفراغة ثوبا ضيقا من الكتان الأبيض يطلق عليه كالاسيري kalasiry يلقي فوق الكتفين ثم تحول الكالاسيري إلى قميص بأكمام ، كما ارتدت النساء العباة في عهد الدولة الحديثة والذي يظهر في تمثال للأميرة نفرت وهي ترتدي عباة طويلة باللون الأبيض مفتوحة من أعلى حتى أسفل الصدر و ملتصقة بالجسم ويظهر منها كفيها وترتدي تحتها رداء آخر بحمالات على كتفيها ، (4) وكذا نقش ملون على جدران مقبرة الملكة نفرتاري _1300-1250 قبل الميلاد ، زوجه الملك رمسيس الثاني_ يصورها ترتدي عباة شفافة فضفاضه من الكتان ذات ثنيات باللون الأبيض وترتدي عقد دائري يغطي الصدر وتضع حول خصرها حزام ملفوف من الأمام الى الخلف وبالعكس ومعقود من الامام يتدلى منه طرفي الرباط والذي توضحها الصور التالية :

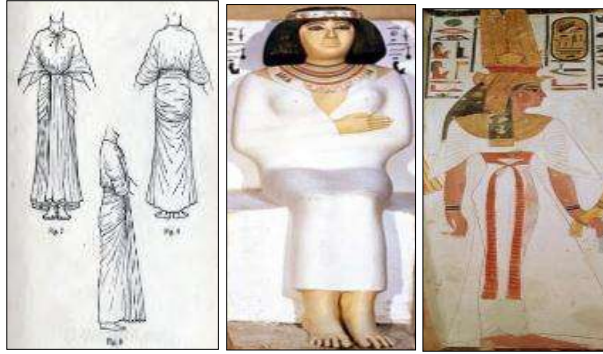
1(GULF_ABAYA_FASHION_CAP_VERT/2016/07/160708_BUSINESS/ARABIC/COM.BBC.WWW://HTTP)

(3) HTTP://WWW.ALRIYADH.COM/368294

سعود بن عبدالرحمن المقحم " لون الخمار والعباءة بين الشرع والعادة " ، مقال بصحيفة الرياض الصادرة يوم الثلاثاء 18 شعبان 1429 هـ -19 أغسطس 2008م - العدد 14666.

(4) HTTP://WWW.TOPKAPISARAYI.GOV.TR/TR

(1) JOHN J. WINKLER:" LATER GREEK LITERATURE" ,CAMBRIDGE UNIVERSITY PRESS,1982 ,P.344.



طريقة ارتداء الكالسيري عباءة الأميرة نفرت عباءة الملكة نفرتاري

ويوجد نموذج لعباءة من الخرز ترجع الى عصر الملك خوفو يعتقد أنها ترتدى كشبكة فوق ثوب الكتان أو ترتدى بمفردها ويوجد نماذج مماثلة منها باللون الأزرق والأخضر مصنوعة من اللازورد والفيروز والتي تظهر كذلك في تمثال حاملة القرابين ، كما يحوى كرسى عرش الملك توت عنخ آمون صورة لزوجته الملكة (عنخ إسن أمون) ترتدى عباءة مرسومة برفائق الفضة ومرصعة بالأحجار شبه الكريمة وعجينة الزجاج الملون (1)، وتقف كذلك حول مقصورة الدفن لتوت-عنخ-أمون_محفوطة بالمتحف المصرى بالقاهرة_أربع تماثيل للآلهة الحامية سركت وهى ترتدى عباءة من رقائق الذهب ذو الثنيات والذي يبدو رقيقا شفافا والذي توضحه الصور التالية :



عباءة من الكتان 4000 سنة ق.م متحف petrie
عباءة من الخرز_ عصر الملك خوفو
عباءة الملكة عنخ إسن أمون من رقائق الفضة
عباءة الالهة سركت من رقائق الذهب

العباءة فى العصر اليوناني والروماني :

تميزت العباءة اليونانية من زمن هوميروس حتى العصر الهليني _ سنة 10ق.م وحتى سنة 1م_ ببساطة تتناسب مع الحياة الرياضية ، حيث تتألف من قطعتين مستطيلتين متهدلتين للنساء منها ما يشبه القميص ، ومنها ما يلف على الجسم و يطلق عليه الخيتون^{*} chiton ، والذي يتميز بكثرة طياته وثنياته ، وكذا الهيماتيون himation المأخوذ عن الدوريين(2). والذي توضحها الصور التالية :

(2) Tom Tierney : "Ancient Egyptian Fashions" Dover Publications inc ,New York,1999, P.13,14.

* عبارة عن قطعة كبيرة مستطيلة من القماش، تثبت باستخدام الأزرار، أو الدبابيس ، بأنماط مختلفة كرداء كامل طويل .

(1) Nigel Guy Wilson : "Encyclopedia of Ancient Greece", Psychology Press, New York 2006,P.254 .



تمثال لامرأة ترتدي الباليوم

العباءة اليونانية الهيماتيون

ابنة ديميتر ترتدي الخيتون متحف

الفاتيكان

العباءة في العصر البطلمي :

ارتدت السيدات في العصر البطلمي التنك الصوفي المثني بدون أكمام ، كما ارتدت الاستولا stola الذي يشبهه الا أنه طويل يصل إلى الأرض ، أو "الكاميزيا" و الذي يشبهه كذلك الا أنه قصير إلى الركبة ، وأضيفت إليه أكمام فيما بعد ، ويصنع من الكتان أو القطن أو الجلد. وفوق التنك دثار يطلق عليه التوغا toga _ رداء روماني مستطيل فضفاض يرتديه الأكاديميون اليوم في المناسبات_ و يعد شعار المواطنة كما يرتدون "الباليوم" pallium وهو رداء الأساقفة ويصنع من قطعة مستطيلة من القماش ويرجع الى القرن الثاني الميلادي ويلفّ حول الجسم تحت الذراع الأيمن ومن فوق الكتف الأيسر، وهو أرجواني اللون للإمبراطور، وأبيض للأثرياء ، ومن الصوف الطبيعي للعامّة. (1) أما زى الدلماتيكا dalmatika نسبة إلى منطقة دلماسيا قد ارتداه أهلها في القرن الثالث للميلاد ، وشاع ارتدائه بين المسيحيين الأوائل ، خاصة أقباط مصر الذين زخرفوه بتطريز ملون فاخر، وكانوا يرتدونه فوق التنك العادي.

العباءة في العصور الوسطى :

ان تنامي ثروات الشعوب الأوربية واتساع آفاقها وتعقيدات الحياة الاجتماعية فيها أدى الى ازدياد الملابس فخامة وترفاً وزخرفة بما يتناسب مع الترتيب الطبقي ، ففي المراحل الأولى من العصور الوسطى في بيزنطة كانت الملابس رومانية في أساسها مع بعض الاقتباسات من ملابس شعوب الشمال الأوربي البربرية ، وتدل ألواح الفسيفساء في رافينا Ravenna على أن ملابس البلاط البيزنطي في القرن السادس كانت التنك الطويل بكمين طويلين، وفوقه عباءة (ملاءة) مثبتة بمشبك على الكتف الأيمن ، وحوافه مزينة بصفين من المربعات المطرزة التابلون tablion من الأمام والخلف ، وكانت ملابس البيزنطيين من الحرير أو الدامسك أو البروكار، وملابس الرهبان تتمثل في الجلابية المعروفة بالقصارية أو الكولوبيوم ، و هي ذات أكمام واسعة وتضم من الخصر بحزام الأسكيم وهو عبارة عن شريط من الجلد أو الخيوط المجدولة للتقليل من اتساع الجلاباب عند القيام بالأعمال اليدوية ، و طرحة تغطي الرقبة يطلق عليها(مافوريون) . وطرحة أخرى تنسدل من الرأس على الكتفين والظهر تعرف باسم (التلنمة) (2) وغالبا ما تكون بنفس لون الرداء الأسود . أما ملابس عامة النساء الأساسية فهي الكيرتل kirtle (ثوب طويل إلى الأرض) فوق قميص من كتان ، يضاف إليه عند الخروج رداء آخر قصير عريض من الجانبين وحوافه من الفراء ومفتوح من الأمام (3) ، و الذي توضحه الصورة التالية في لوحة جوديث وخدمة لها مع رأس هولوفرنس Holofernes للفنانة Artemisia Gentileschi 1621-1624.

(2) Larissa Bonfante, Judith Lynn Sebesta : " The World of Roman Costume", Univ of Wisconsin Press, 2001, P. 21,49,53,40 .

(3) Henry Maguire:"Byzantine Court Culture from 829 to 1204", Dumbarton Oaks, 2004, P.49.

(4) عبد العزيز جوده ، وفاء عبد الراضى : " فن رسم الأزياء والموضه "، بدون دار نشر ، 2006 ، ص 56 :60.

(1) Daniel Diehl, Mark P. Donnelly:" Medieval Celebrations Your Guide to Planning and Hosting Spectacular Feasts, Parties, Weddings, and Renaissance Fairs", Stackpole Books, 2011.P.167.



سيدة ترندى الكيرتل _ متحف
New England

عباءة الراهبات
القرن 14

الملكة تيودورا ترندى
عباءة التابليون

أصبحت العباءة أكثر فخامة في أواخر القرنين الرابع عشر والخامس عشر لتعكس مظاهر الثراء و المكانة الاجتماعية و فنون النسيج في بلاط الملوك الذين حاولوا عبثاً إصدار قوانين تحد من المبالغة في الملابس ، فكانت تصنع من الكتان والصوف والحرير والمخمل والبروكار الموشى بخيوط الذهب والفضة ، و قد تأثرت زخارفها المنسوجة بالأزياء الشرقية ، ثم صار الألمان يطبعون الوحدات الزخرفية _ شعارات النبلاء - على القماش بدلاً من نسجها. (1) والتي توضحها الصور التالية :



العباءة الأوروبية المتأثرة بالأزياء الشرقية

وفي الحقبة المتأخرة من العصور الوسطى طرأ تعديل طفيف على زي الفلاحين ، وأصبح لون الملابس يحدد مهنة صاحبها ، وبالأخص أزياء الكهنة والرهبان . أما النبلاء وأصحاب الثروة فقد تأثرت ملابسهم بالأزياء الشرقية مثل القفطان وأثواب الحرير الموشاة وظهرت البياقة المستطيلة ، وصارت الملابس أكثر تفصيلاً وتكيفاً مع الجسم. وارتدى الرجال والنساء بردة طويلة أحياناً وقصيرة أحياناً أخرى تسمى بلباوت bliaut ذات أكمام طويلة مخروطة ومندلية ، ومشدودة إلى العجز والبطن (2) و التي توضحها الصور التالية :



عباءة لويز ملكة السويد والنرويج 1861
_ تفصيل من لوحة يوهان كريستوفر

بردة قصيرة ، القرن
الساس عشر

العباءة في القرن 15 تفصيل من لوحة
جيوفاني أرنولفيني

(2) Jill Condra:" The Green wood Encyclopedia of Clothing Through World History",1501-1800, volume 2 ,Lonoden ,Green wood Publishing Group, 2008, P.21.

(3)Joseph Strutt:"A Complete View of the Dress and Habits of the People of England", volume 2 , Tabard Press, Lonoden ,1842.P.37,40.

(4) تحية كامل حسين: " تاريخ الأزياء وتطورها _ العصور الوسطى " الجزء الثاني _ نهضة مصر _ القاهرة _ 2001 ، ص 56 .

و بعد عصر النهضة والثورة الصناعية أخذت طرز العباة تتمايز عن بعضها البعض، واتخذت طابعاً قومياً وإقليمياً ، وحدث تغير سريع في الزي والموضة .

العباءة فى تركيا :

تعرف العباة فى تركيا باسم الغنجاز ، وتأخذ شكل رداء واسع مشقوق من الأمام يصنع من الحرير أو القطن أو نحوهما بقبة عالية وكمين طويلين مشقوقي الطرفين، يضم جانب منه على الجانب الأخر ، ويحزم بمنطقة من قماش خفيف، أبيض اللون صيفاً، ويصنع من الصوف أو الجوخ أو قماش سميك ملون شتاء و يسمى شملة أو شالاً. (1)

و فى العصر العثمانى ارتدت النساء فى بيوتهن ملابس من حرير أو كتان أو موصلين* ، يلي البدن منها درع أو قميص مخيط بكمين مصنوع من القطن أو الحرير أو الكتان ، يليه صدرية أو وشاح أو شال ، وسراويل طويلة من الحرير، وفوق الجميع جلباب (بالتركية فستان أو فستان) أو قفطان قصير من المقدمة يكشف عما أسفله من ملابس ، ويثبت بأزرار أحيانا. وترتدى المرأة فوقه عباة أو ملاءة من غير أكمام أو ملحفة (2)والتي توضحها الصور التالية :



نماذج من العباة التركية



نماذج من عباات السيدات التركية

العباءة فى آسيا :

يختلف شكل العباة الآسيوية عن بعضها البعض تبعاً لثقافة الدولة التى تنتمى إليها وتتميز النساء الآسيويات بأناقة من نوع خاص وتتنوع شكل العباة تنوعاً كبيراً فيما بينهم و الذى توضحه الصور التالية :



عباءة فيتنام القرن 16 عباة كورية القرن 15 عباة اليابان القرن 15 عباة الصين أسرة مينج

العباءة فى الصين :

(1) WILLIAM WITTMAN : "TRAVELS IN TURKEY, ASIA-MINOR, SYRIA, AND ACROSS THE DESERT INTO EGYPT DURING THE YEARS 1799, 1800 AND 1801 IN COMPANY WITH THE TURKISH ARMY AND THE BRITISH MILITARY MISSION, 2016 , PHILLIPS, P.382.

* نسيج قطني رفيع ناعم ينسب إلى مدينة الموصل بالعراق .

(2) ثريا نصر: " ازياء النساء فى العصر العثمانى "، عالم الكتب , 2000 ، ص 276.

& Madeline Zilfi : " Women and Slavery in the Late Ottoman Empire:, Cambridge University Press ,2010,P.46.

ان لفظة هانفو بالصينية ، تعنى الملابس التقليدية ، التى تعبر عن المعاني العميقة السائدة في المجتمع ، فنتبع تطور الملابس الصينية يعطينا فرصة لفهم المجتمع والاقتصاد والثقافة . و لعل أكثر الملابس الصينية تميزا هى التى ترجع لأسرة هان ، والتي اقتصر استخدم اللونين الأحمر القاتم و الأصفر فيها على ملابس الإمبراطور فقط و قد برزت هذه الملابس لفترة كبيرة من تاريخ الصين (1) ، وتغير الحال خلال حكم أسرة تشينغ فحدث تحول جذري في شكل الملابس ، و ارتدت النساء بدلة من الحرير جزئها العلوي طويل بأكمام قصيرة مع حزام حول الخصر و حافة تتدلى إلى الركبتين ، وتطوق العنق والأكمام المطرزة بشكل جميل واستخدم فى زخرفتها العديد من الرموز مثل الفينيكس phoenix (العنقاء) ، و في عهد أسرتي مينج وسونج أخذت الملابس شكل قميص ومعطف طويل ، وتتور ذات طيات ، أو سترة طويلة وشال ، من أقمشة ذات زخارف متنوعة (2) ، و الصور التالية توضح بعض أشكال من الملابس و العباة الصينية التى ترجع الى أسرة هان ومينج وسونج وتشينج والى القرنين التاسع عشر والعشرين :



زى الهانفو _ الصين _ أسرة هان
قميص ومعطف طويل
بدلة من الحرير أسرة تشينغ
منقوش _ أسرة مينج و
سونج



عباءة مطرزة من الحرير ترجع الى سلالة تشينج
عباءة وتتور من الحريرالقرن 19 الصين_متحف met
عباءة _الصين متحف met
القرن العشرين

العباءة اليابانية :

ترتدى السيدات اليابانيات العباءة المعروفة باسم الكيمونو و هو ملابس يعبر عن هوية ومكانة اجتماعية ودينيه ويتميز الكيمونو بالمنظر الجميل والألوان الزاهية* ، يأخذ شكل حرف T طويل وله ياقة وأكمام عريضة و يلف حول الجسم بحيث يكون الطرف الأيسر فوق الطرف الأيمن إلا في حالات الوفاة والدفن فيكون الطرف الأيمن فوق الطرف الأيسر و يلف بحزام يعرف

(1) [HTTP://WWW.METMUSEUM.ORG/](http://www.metmuseum.org/)

(2) HUA MEI "CHINESE CLOTHING" , CHINA, CAMBRIDGE UNIVERSITY PRESS, 2011, P.13 ,98.

* جدير بالاشارة أن مستوى الرسمية لملابس المرأة يتحدد من خلال مظهر الكيمونو _ طول الأكمام والزخارف ونوع القماش واللون _ فالحرير هو الأكثر رسمية وجاذبية ، و حاليا تستخدم أقمشة القطن والبوليستر فى انتاجه كذلك ، والكيمونو الخاص بالنساء له مقاس واحد ، ويتم ملائمة ذلك المقاس مع أطوال الجسم المختلفة من خلال الثنيات الموجودة في الكيمونو وجميع أجزاء الكيمونو تحاك يدوياً ويوجد تنوع واضح في الألوان والأقمشة والتصاميم المختلفة للكيمونو وكذلك الملحقات التكميلية كالأوبي .

باسم أوبي** يربط من الخلف لإحكام تثبيته⁽¹⁾، و أقدم أشكال الكيمونو كان متأثراً بالأزياء الصينية التقليدية حيث تظهر فيه ملابس النصف العلوي فوق ملابس النصف السفلي _التتورة_ وتتدلى عليها ، مع وجود حزام مصنوع من النسيج يثبتها على الجسم . ومع استقلال الثقافة اليابانية عن التأثيرات الصينية ، اختلفت تصميماً الكيمونو بخاصة الإمبراطورية ، والتي صاحبها تطور تقنيات الصباغة ، وأصبح الكيمونو ذو طراز محدد يرتدى فوقه نصف مريلة تسمى (مو) ، والتي أخذت في القصر شيئاً فشيئاً حتى اندثرت ، وظهر الكيمونو البسيط ذو الطبقة الواحدة بدون لبس بنطال تحته الأمر الذي أدى الى ضرورة تثبيته باستخدام الأوبي .⁽²⁾ ومع انتشار أفكار الزهد الكونفوشيوسية ، والشغف للفخامة ظهر السادو ، الذي يجمع بين البساطة و الفخامة حيث يصنع من الحرير الياباني محلى الصنع و خيوط الذهب ، و في عام 1785 حدثت مجاعة فمنع ارتداء الملابس الحريرية ، وصنعت الملابس من القطن أو القنب . وأخذت أكمام الكيمونو الخاص بالفتيات غير المتزوجات في الاستطالة ، وتعددت أشكال ربط الأوبي واستخدمت تقنيات مختلفة للصباغة مثل تقنية مناعة الصباغة والصور التالية توضح شكل الأزياء اليابانية الأولى التي مهدت لظهور الكيمونو وهي فستان مع حزام فضفاض حول الخصر و تتورة ذات حافة سفلية على شكل مثلث تجعل السيدات تبدو كطيور محفلة عند ارتدائها ، استخدمت فيها الألوان الأزرق والأحمر والأصفر والأبيض والأسود. كما توضح شكل الكيمونو الياباني في العصر الأوسط (أسرة تانج) حيث أصبحت الأزياء أقصر عن ذي قبل واستخدمت الألوان الأحمر والأرجواني والأصفر والأخضر و أجزاء الكيمونو.⁽³⁾



كيمونو بحزام حول الخصر وتتورة
كيمونو_أسرة تانج
الأجزاء الأساسية ومكملات
عباءة الكيمونو اليابانية

وفي أثناء الحرب العالمية الثانية . حددت وزارة العمل تصميم محدد لملابس الإناث يوفر كمية القماش المستخدم في تصنيعها ، يطلق عليه اسم مونبه ، وبعد انتهاء الحرب عادوا الى ارتداء الكيمونو . وأقلع الكثير عن ارتداء المونبه لانه يذكورهم بالحرب والفقر. وارتفاع أسعار الكيمونو وانتشار الملابس الغربية العملية ، زهيدة الثمن تقلص الكيمونو بشكل كبير. إلا أن بعض السيدات ارتدنه كنوع من الموضة وحلت موجة من الكساد على محال تصنيع وبيع الكيمونو* . وأصبح يرتديه فقط كبار السن في حياتهم اليومية ،⁽⁴⁾ وفي بعض أنواع الرياضة مثل مصارعة السومو . وجدير بالاشارة أن اختيار المرأة لنوع الكيمونو يتعلق بعمرها وحالتها ومكانتها الاجتماعية و نوع المناسبة ومدى رسميتها⁽⁵⁾ ، فمثلا ترتدى اليابانيات المتزوجات إپروتومه- سوده وهو كيمونو أسود اللون تزخرفه رسوم تحت الخصر، ترتديه أمهات العريس والعروس في حفل الزفاف بينما ترتدى فورييسوده

** حزام عريض من القماش يقوم بتثبيت فتحة الكيمونو ويدعم العمود الفقري و يحافظ على استقامته .

(1) [HTTP://WWW.MERRIAM-WEBSTER.COM/DICTIONARY/KIMONO](http://www.merriam-webster.com/dictionary/kimono)

(2) [HTTP://GEPESKONYV.BTK.ELTE.HU/ADATOK/OKOR-](http://gepeskonyv.btk.elte.hu/adatok/okor-)

(1) [KELET/OKOR.ES.KELETI.MUVESZET/INDEX.ASP_ID=402.HTML](http://kelet.okor.es.kelet.muveszet/index.asp_id=402.html)

* قام مصنعوا الكيمونو بوضع معايير لازمة لمواصفاته لرفع جودته وتشجيع اقتنائه ، وأصبح رداء الأثرياء و المناسبات الرسمية و الوفاء و حفلات الزفاف فقط .

(2) LOUIS-FRÉDÉRIC, KÄTHE ROTH : "JAPAN ENCYCLOPEDIA", HARVARD UNIVERSITY PRESS, 2002,P.221,132.

(3) [HTTP://WEB-JAPAN.ORG/KIDSWEB/VIRTUAL/KIMONO/KIMONO05.HTML](http://web-japan.org/kidswweb/virtual/kimono/kimono05.html)

_الكيمونو ذو الاكمام المتحركة والتي يزيد طولها عن 100 سم _ النساء غير المتزوجات ، وبه زخارف تغطي جميع أجزائه (1)، ويرتدى في مراسم الوصول لسن البلوغ وترتديه أقارب العروس في حفل زفافها**



كيمونو إيروتومه- سوده عباءة الكيمونو_ اليابان كيمونو فوريسوده _ بأكمام
القرن 19متحف MET القرن 20 _متحف MET طويلة

العباءة الهندية :

ان الأزياء الهندية تعكس التنوع الثقافي والاقتصادي والتعليمي في شبه القارة الهندية ، فهي جزءاً لا يتجزأ من الثقافة والتراث ، تتميز بالأناقة والألوان الجذابة و تجمع بين البهجة والفخامة في أن واحد فهي تحتفظ بالتقاليد الا أنها لا تخلو من روح التجديد والمعاصرة ، وبعد الساري أهم الملابس التقليدية والأكثر شيوعاً للمرأة الهندية أو ما يعرف ب (غاغراتشولي) وهو عبارة عن قطعة مستطيلة من القماش غير المحاك يتراوح طولها من 4: 9 أمتار ويصنع من الحرير و يلف حول الخصر ، ثم يلف على الكتف مع اظهار البطن وتتنوع أشكاله تبعاً للمنطقة التي ينتمي إليها ، ترتديه السيدات فوق تنورة تحتية مع أكمام قصيرة ومنخفضة الرقبة عارية الذراعين بينما ترتدي الفتيات نصف ساري يتكون من ثلاث قطع _ لانغا وتشولي وشال _ و يلف فوق قماش الساري تنورة طويلة تسمى لانغا وبلوزة قصيرة يطلق عليها تشولي ، بالإضافة إلى الملابس المخيطة مثل الكاميز kameez وتوجد بعض أشكال من الساري الهندي الشائعة الاستخدام في كل من باكستان وأفغانستان و خاصة إقليم البنجاب حيث يطلق عليها تشيريدار churidaar أو السلوار salwaar يرتدى أسفلها بنطال ويكون معها وشاح يسمى دوباتا (2).



تشيريدار السلوار الكاميز الساري

بعض أشكال العباءة الهندية

(4) [HTTPS://WWW.JAPAN-ZONE.COM/CULTURE/KIMONO.SHTML](https://www.japan-zone.com/culture/kimono.shtml)

** توجد مدارس خاصة في اليابان لتعليم طرق ارتداء الكيمونو و يبلغ ثمن الكيمونو 10.000 دولار أمريكي و يعاد بيعه لمجلات خاصة تقوم بإعادة تأهيله وبيعه كمستعمل أو تأجيره والغير صالح لإعادة الاستخدام يتم إعادة تصنيعه إلى جاكيت قصير يلبس فوق الكيمونو، أو كيمونو للأطفال ، أو لترقيع كيمونو آخر له نفس القماش. أو تصنيع بعض الملحقات التكميلية للكيمونو كحقائب اليد النسائية ، بينما الأجزاء الصغيرة يصنعونها منها أغطية وأكياس.

(1) ARTI SANDHU : "INDIAN FASHION, TRADITION, INNOVATION, STYLE", NEW DELHI , BLOOMSBURY PUBLISHING,2014, P.39, 41.

العباءة العربية :

تعد العباءة الزى التقليدي في الدول العربية ، وهي ذات شكل فضفاض تخفي خطوط الجسم وتتميز بالبساطة والحشمة ؛ وتستخدم للوقاية من المناخ القاسي في البادية . وتعطى انطباعاً بالمستوى المعيشي والذوق من خلال نوعية القماش والزخرفة المستخدمة فيها ، و يمكن تقسم العباءات الى أنواع حسب البلد أو التراث المستوحى منه تصميمها أو بحسب المناسبة التي صنعت من أجلها. فهي تختلف من بلد عربي الى آخر بطريقة ارتدائها ، حيث تخرج السيدات أيديهن من فتحة رदन (كم) العباءة أحياناً أو تكون بدون أكمام أحياناً أخرى ، ولكن يوجد بها فتحة جانبية تخرج منها كفيها فقط و تنتوع أشكال وموديلات العباءة التي صارت تنتقل من بلد الى آخر بسهولة ويسر (1).

العباءة السعودية :

لقد كان الزى الدارج في العصر الجاهلي في شبه الجزيرة العربية بسيطاً ، يتألف من جلباب قصير إلى الركبتين يشد بحزام على الوسط كالحبل المبروم ، وفوق الجلباب عباءة من الصوف أو وبر الجمل وفي صدر الإسلام أنقسمت الملابس العربية الى نوعين ، ثياب مخيطة مثل القميص والجلباب والسراويل ، وأردية فوقية كالرديحة والعباءة والملحفة والمطرف والإزار والرباط (2).



العباءة العربية الفضفاضة (الملحفة)

ومع ارتفاع مستويات المعيشة و زيادة الترف ازدادت الملابس تنوعاً ، وتمازجت أزياء الشعوب العربية ، و تأثرت بأزياء الشعوب المعاصرة لها فأصبحت عبارة عن ثوب أو جلباب من حرير أو قطن ملون ، والذي توضحه الصورالتالية :



عباءات بدو الجزيرة العربية _ نقلا عن مؤسسة Mansoojat _ المملكة المتحدة (3).

(2) تهاني بنت ناصر بن صالح العجايي : "الملابس التقليدية _ دراسة مقارنة بين شمال المملكة والدول المجاورة " ، دار الزهراء ، الرياض ، الطبعة الأولى ، 2007 م ، ص 36 .

(3) عيسى ، عباس محمد زيد : "موسوعة التراث الشعبي في المملكة العربية السعودية " ، الجزء الثاني ، المملكة العربية السعودية، وزارة المعارف ، وكالة الآثار والمتاحف ، 1998 ، ص 87 .

(4) Peter North, Harvey Tripp : "CultureShock! Saudi Arabia_ A Survival Guide to Customs and Etiquette" Marshall Cavendish International Asia Pte Ltd,2009,P.71,93.

(1) <http://www.mansoojat.org/>

العباءة (الجلابية) المصرية :

عرف المصريون العباءة أو ما يطلق عليه الجلابية* والتي بدأت صنعها في حي خان الخليلي ، وظلت لفترة طويلة ذات تصميم محدد يعتمد على الخطوط المستقيمة والتطريز واستخدمت أقمشة مختلفة في تصنيعها مثل الكتان والترجال والساتان المقلم⁽¹⁾ و في صعيد مصر ارتدت النساء الحبرة** والجرجار*** والملس**** والجلباب المزين بالنلى***** و في شبه جزيرة سيناء ارتدين العباءة البدوية والتي أنتجت من الخامات المصرية مثل الحرير أو القطن ، كما ظهرت الملاعة* كأحد أهم الأزياء الشعبية في الإسكندرية⁽²⁾.



الجلابية

الملس

الجرجار

الحبرة



شال مزخرف بالنلى _ أسبوط _ مصر

عباءة النلى _ مصر_ القرن 19

الملاعة اللف

متحف المتروبوليتان

* هو زي واسع طويل مخروطي الشكل به سفرة من أعلى الامام والخلف أسفلها كسرات ويصنع من الأقمشة القطنية مزخرف بتصميمات نباتية مطبوعة بألوان زاهية _ منقوش أو مشجر _ تختلف من جلباب لآخر ، ذو أكمام طويلة ينتهي بكورنيش (كنار) عريض .
(2) سعد الخادم : " تاريخ الأزياء الشعبية في مصر " ، وزارة الثقافة، المركز القومي للمسرح والموسيقى والفنون الشعبية، 2006.
** الحبرة تشبه الملس في الطول ولكنها أثقل في خامتها وغير شفافة ، وترتديها النساء فوق ملابسهم العادية لتغطي كامل الجسم ، وتمسك طرفها لتغطي وجهها.

*** الجرجار ثوب محاك من قماش التل الأسود الرقيق ، ومزخرف بوحدات زخرفية دقيقة لأوراق العنب والهلل والنجمة بنفس لون القماش ، وأصبح الآن يزخرف بأشكال القلوب و الزهور ، وهو ذو قصة واسعة فضفاضة وابتداء من منطقة الخصر إلى ما قبل الركبة يضم القماش من خلال من 10 إلى 15 كسرة بالعرض ، وبقيّة الثوب يكون فضفاضاً و أطول من مقاس التي ترتديه بحوالي 10 سم لكي تجره خلفها ، ومن هنا جاء اسمه الجرجار . ويقال إنه صمم هكذا لمسح أثر أقدام السيدات فلا يتتبع خطواتها احد .
**** الملس هو رداء فضفاض ذو فتحة رقيقة مستديرة وشق في منتصفها يصل الى ما قبل الوسط بقليل و يصنع من الحرير الأسود المميز الذي تتقارب خطوطه المتوازية لتكثر الثنيات النصف دائرية أو تتباعد خطوطه لنقل الثنايا ويتكون من قطعه واحده .

* هو أحد فنون التطريز بالخيوط المعدنية ويطلق عليه التيلي أو التولي حيث تستخدم إبرة صغيرة لتطريز خيوط الذهب والفضة علي نسيج من التل لأشكال و رموز تراثية تدل على النماء و الحياه ، مثل أمواج النيل وأشجار النخيل و الجمال والجبال وأشكال هندسية مثل المثلثات والمعينات... الخ واشتهر بهذا الفن جزيرة شنديول بمحافظة سوهاج .

** قطعة مستطيلة من قماش الحرير الأسود ترتديها النساء فوق الجلباب و تلف حول البدن ، بحيث يغطي الذراع الأيسر أحد طرفيها و تلقى الأطرف الحرة الى الخلف و تمر أسفل الذراع اليمنى على الصدر و الجسم .

(1) الأزياء الشعبية بين الترميم والتقليد : كفاية سليمان ، ياسين زيدان وأخرون ، دار الزهراء للنشر والتوزيع ، الرياض ، 2010 ، ص 120 ، 121 .

أخذت الجلابية المصرية فى التطور فى نهاية القرن 20 و بداية القرن 21 ، والذى تزامن مع ظهور العباءة الخليجية فى مصر ، فتتعدت صيحاتها (موديلاتها) وألوانها وأساليب تطريزها وطباعتها وحدث دمج بين الطرز المختلفة لها ، مما أدى الى تنوع كبير فى تصميقات العباءة المصرية .

العباءة فى بعض البلدان العربية والإفريقية : العباءة الخليجية:

تعتبر ملابس نساء الخليج متشابهة إلى حد كبير ، و تتميز العباءة الخليجية بالتصميقات البسيطة واللون الأسود الذى يعد لونها الأساسى الا أنها تطورت بدرجة كبيرة فى السنوات الأخيرة من حيث التصميم والألوان واستخدم فى تنفيذها الألوان الزاهية كالأصفر والبرتقالي والتركواز و تتعدت الأقمشة المستخدمة فيها ، فاستخدم الحرير والشيفون والأورجانزا والقطن والساتان والكتان وكذا الدينيم (الجينز) ، وتتعدت أشكال تطريز العباءة الخليجية ما بين زخارف من خيوط (الكروشيه) أو استخدام الترتيز والخرز وقطع من الكريستال الشفاف و الملون ، و استخدم التطريز باضافة قطع من الجلد ومن الشامواه والحرير أو الخرز والترتر والاستراس (1).

ومعظمها تستخدم اللون الذهبى فى زخرفتها سواء بالنسج أو التطريز أو الطباعة وتختلف أشكالها و مسمياتها ، فمنها ما يطلق عليه **المُفَحَّحُ** و الذى يتميز بأكمام طويلة وعريضة ، وهناك **النقّدة** وهو ثوب مزخرف بأشكال هندسية من الخيوط الذهبية _ يشبه التلي_ ، ويوجد **البخنق** الذى ترتديه الفتيات غير المتزوجات والذى توضحه الصور التالية :



المُفَحَّحُ

النقّدة

المُخَنَّقُ

العباءة الفلسطينية :

تتميز العباءة الفلسطينية بالأكمام العريضة والحزام الفلسطيني* واستخدام اللونين الأبيض والأسود كألوان أساسية بها وتستخدم فى صناعتها الأقمشة القطنية كالكتان بالإضافة للمخمل والقטיפه ، و تتنوع طرق تطريزها من منطقة لأخرى ففى شمال وجنوب فلسطين يستخدم الأسلوب البدوى المستوحى من البيئة الصحراوية والذى تعتمد زخارفه على الأشكال الهندسية مثل المثلث والمعين و المربع والنجمة الثمانية (2)، أما باقى المدن الفلسطينية فتستخدم الأسلوب الريفى الذى تتميز وحداته الزخرفية بالشجر و النجوم . و ترتدي المرأة الحولى على رأسها و تغطي به وجهها ويتدلى حتى القدمين ، و يصنع من الصوف . (3)

العباءة المغربية :

يطلق على العباءة المغربية القفطان والتكشيطة والجلابة ؛ و هو رداء طويل فضفاض متصل به غطاء للرأس محاك فى أعلى الظهر _ للوقاية من أشعة الشمس وغبار الرمال صيفا والمطر والبرد شتاء_ و بأكمام طويلة ومتعددة الأشكال والألوان ؛ يرتديه الرجال والنساء على حد سواء الا أن قفطان السيدات يتميز بالألوان الزاهية و يصنع من الساتان والشيفون والحرير والقطن

(2) نجلة العزى : أنماط من الأزياء الشعبية النسائية فى الخليج " ، الدوحة : مركز التراث الشعبى لدول الخليج العربية . 1985م ، ص 96.

* يطلق عليه الجداد و يصنع من الحرير أو القطن المقلم و يربط وسط العباية و يعقد من الأمام أو من على الجانبين و يتدلى عليها .
(1) نمر سرحان : " موسوعة الفولكلور الفلسطينى " ، المجلد 3 ، دائرة الثقافة، منظمة التحرير الفلسطينية، 1989، ص 45.

(2) [HTTP://WWW.RAYA.COM/NEWS/PAGES/897A35FB-C434-4D54-A5EB-8D94FF727981](http://www.raya.com/news/pages/897A35FB-C434-4D54-A5EB-8D94FF727981)

وفى الشتاء تستخدم الألوان الداكنة ويصنع من الصوف أوالوبر. وتتميز زخارفه بنقوش تراثية و يرتدى معه أحيانا بنطال واسع كجزء منها ، له ذات الألوان والزخارف (1) ، ولا زال يمثل زيا أساسيا حتى الآن فى المملكة المغربية .



الجلابة المغربية

عباءة نابلس_ فلسطين

عباءة بئر سبع_ فلسطين

العباءة الليبية :

تعرف العباءة فى ليبيا باسم الغمبوز أو البمبوك نسبة الى شق فى العباءة تنظر منه المرأة ، كما أشار اليه الرحالة (إفالد بانزه) بقوله "ان المرأة الليبية تتغمبز كلما قابلت رجلاً" ، أى أنها تضع لحافها على وجهها للتستر، وهو عبارة عن مساحة مستطيلة من القماش تحاك من الجانبين وترتديها المرأة بحيث تخفى كافة تفاصيل جسمها ولا يظهر منها سوى قدميها وفتحة مثلثة أسفل الجبهة لتمكنها من الرؤية خلالها (2).

العباءة الجزائرية :

تعرف العباءة الجزائرية باسم الحايك أو الملحفة أو السفساري ترتديها السيدات فوق الملابس العادية ، وهو رداء أبيض تستر به السيدات سائر الجسم .

العباءة التونسية :

تتميز الازياء التونسية بالأحتشام والسفرة وتعدد أشكالها فمنها (الملية) المنتشرة بين نساء الشمال التونسي، و(الحرام) الذي تقبل عليه نساء وسط وجنوب تونس ، وكذا (السفساري)، الذي ينتشر بين نساء المناطق الحضرية على وجه الخصوص ، والرداء هو زى اليوم الأول بعد الزفاف و الذى تتوارثه الاجيال والحولى المصنوع من الحرير ويميل لونه الى الأحمر القانى غالبا و يعد أحد هدايا العريس لعروسه وترتدى أسفله الخباية _قميص طويل بكمين _ و البسكرى زى تضاف لأقمشته الفضة وبقي من حرارة الشمس طوال العام و هو عبارة عن قطعة من القماش المنسوج يلتحف بها الجسد ويصنع من الصوف أو الحرير والذى توضحه الصور التالية :



الحولى التونسى

الحايك الجزائرى

الغمبوز الليبى

(3) علاء خالد: " أكتب إليك من بلد بعيد "، دار الشروق ، القاهرة ، مصر ، 2016، ص 98.

& http://www.assecaa.org/Arabic/Culture_Morocco.htm

(1) [HTTP://WWW.TAWALT.COM/?P=10403](http://www.tawalt.com/?P=10403)

العباءة اللبنانية :

تعد العباءة اللبنانية جزءاً من الفلكلور اللبناني فهي الزي الرسمي لأميرات لبنان ، تصنع من الحرير الطبيعي* ، ويتباهي سيدات المجتمع اللبناني بارتدائها في المحافل المختلفة ولا سيما حفلات اختيار ملكات الجمال ، كما يهدينها الى أصدقائهم الأجانب ، والعباءة اللبنانية تختلف من طبقة الى أخرى ، فهي تعكس البيئة ، أو المنطقة التي تنتمي إليها من ترتديها* . فالعباءة المزخرفة بنسيج من المعدن المسحوب تصنع في بعلبك ، بينما المصنوعة من قماش الساري المطرز تصنع في طرابلس ، الا أن العباات الحريرية تصنع في بيروت (1)، وبوجه عام نجد أنها تساير الموضة العصرية ، سواء من ناحية التصميم أو القماش أو الألوان أو الاكسسوارات المستخدمة فيها ، وتشتهر العباءة اللبنانية بقصات جانبية تمنح من ترتديها أنوثة وحرية في الحركة ، كما يميزها التطريز الدقيق على الصدر بالخيوط الذهبية (السرما) والملونة لتصميمات من الزهور والفروع النباتية التي تضاف إليها مواد من الجلد والمعدن وترصع بالخرز والشراشيب ، و تصنع بعضها على الطريقة الهندية (قميص طويل وبنطال واسع) ، والتي تعرف باسم (الكوفية) و تستخدم فيها ألوان متعددة على شكل حزام مربوط على الخصر ، مما يجعلها مميزة و يكثر الاقبال على ارتدائها.

اتجهت تصميمات العباءة نحو البساطة والراحة بما يلائم المجتمعات الصناعية في نهايات القرن العشرين و مطلع القرن الواحد والعشرين حيث تغير الشكل التقليدي للعباءة تماما ولحقه التطور، و ظهر ما يطلق عليه "العباءة الكاجول" و التي ترتديها السيدات في الأسواق والأماكن العامة ، وقد تحولت العباءة من زي تقليدي إلى رداء للمناسبات المختلفة ووسيلة للظهور والوجاهة وصنعت من أقمشة فخمة وأصبحت ثقيل من أعلى مما يجعلها أشبه بفستان السهرة . وصارت العباءة تجذب الأنظار خاصة العباات المخرصة (ذات الوسط) والتي تزيينها الأحزمة والشراشيب ، كما استخدم في زخرفتها أيضا الخرز والترتر والشرائط والقماش المضاف وتنوعت الخامات المصنوعة منها فظهرت عباات من القطن بأنواعه و قماش الجينز والأقمشة المخرمة (الشبيكة) والأقمشة الناعمة أو الشفافة كالشيفون والتل والحرير الساتان و الكريب و استخدم أسلوب البطانة بقماش من لونين بشكل يشبه القفطان . وحدثت ثورة في لون العباات التي كانت محافظة على ألوانها الداكنة من أسود أو بني أو أبيض ليقتحم الفوشيا والأصفر والفيروزى والأحمر التصميمات الحديثة منها، وقد استخدم في زخرفتها الدانتيل و التطريز بالخيوط والخرز والترتر والاستراس المعدنى والزجاجى والريش والخيش والفرو والجلد كما استخدمت الطباعة بالطرق التقليدية والحديثة في تنفيذ تصميماتها المتنوعة والصور التالية توضح أحدث صيحات عباات السيدات لاشهر بيوت الازياء العالمية لعام 2016.(2)



تمبرلي لندن

دولتشي أند غابانا

نعيم خان

. هيرميس

* الذي تنتجه دودة القز والمنسوج يدويا على النول و الذي ينتج في منطقة الشوف بجبل لبنان
* ترتدى اللبنانيات العباءة بكثرة في شهر رمضان ، كما يطلب منهم في بطاقات الدعوة للمناسبات المختلفة ارتداء العباءة .
(2) كارولين عاكوم: "العباءة في لبنان.. بين الموضة والتراث" ، مقال بجريدة الشرق الأوسط _ جريدة العرب الدولية _ الاثنين 21 رمضان 1429 هـ 22 سبتمبر 2008 العدد 10891.

(1) <http://naeemkhan.com/>http://www.hermes.com/index_all.html<http://www.dolcegabbana.com/><http://www.temperleylondon.com/>

التجربة الفنية :

التصميم رقم (1) :



تصميم العباءة رقم (1) الوحدة الزخرفية الطباعية لكتابات خطية عربية

السن : 20_35

وقت الاستخدام : المساء والصبح وبعد الظهر

القماش المقترح : الجيرسيه

أسلوب الطباعة المقترح : طباعة بالشاشة الحريرية

عجائن الطباعة المقترحة : عجينة الفلوك

التصميم رقم (2) :



تصميم العباءة رقم (2) الوحدة الزخرفية الطباعية لكتابات خطية (كأنك خلقت كما تشأ من كل عيب مبراً)

السن : 20_35

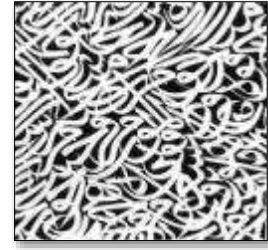
وقت الاستخدام : المساء والصبح وبعد الظهر

القماش المقترح : الحرير

أسلوب الطباعة المقترح : طباعة بالنفت الحبرى

عجائن الطباعة المقترحة : أحبار الصبغات النشطة

التصميم رقم (3) :



تصميم العباءة رقم (3) الوحدة الزخرفية الطباعية لحروف عربية

السن : 20_35

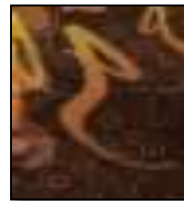
وقت الاستخدام : المساء الصباح وبعد الظهر

القماش المقترح : الحرير

أسلوب الطباعة المقترح : طباعة بالشاشة الحريرية

عجائن الطباعة المقترحة : عجائن الصبغات النشطة

التصميم رقم (4) :



تصميم العباءة رقم (4) الوحدة الزخرفية الطباعية لحروف عربية

السن : 20_35

وقت الاستخدام : المساء وبعد الظهر

القماش المقترح : الحرير الشيفون

أسلوب الطباعة المقترح : طباعة بالنفت الحبرى

عجائن الطباعة المقترحة : أحبار الصبغات المشتته

التصميم رقم (5) :



تصميم العباءة رقم (5) الوحدة الزخرفية الطباعية لكتابات عربية

السن : 20_35

وقت الاستخدام : بعد الظهر و المساء

القماش المقترح : الحرير الشيفون

أسلوب الطباعة المقترح : طباعة بالنفث الحبرى

عجائن الطباعة المقترحة : أحبار الصبغات المشتته

التصميم رقم (6) :



تصميم العباءة رقم (6) الوحدة الزخرفية الطباعية لحروف عربية

السن : 20_35

وقت الاستخدام : الصباح وبعد الظهر

القماش المقترح : القطن

أسلوب الطباعة المقترح : طباعة بالنفث الحبرى

عجائن الطباعة المقترحة : أحبار الصبغات المشتته

التصميم رقم (7) :



تصميم العباءة رقم (7) الوحدة الزخرفية الطباعية مستوحاة من الكتابات الحروف العربية

السن : 20_35

وقت الاستخدام : المساء

القماش المقترح : حرير الشفون

أسلوب الطباعة المقترح : طباعة بالنقل الحرارى

عجائن الطباعة المقترحة : أحبار الصبغات المشتته

التصميم رقم (8) :



تصميم العباءة رقم (8) الوحدة الزخرفية الطباعية لكتابات خطية من مخطوطات تاريخية عربية

السن : 20_35

وقت الاستخدام : المساء

القماش المقترح : حرير الشيفون

أسلوب الطباعة المقترح : الشاشة الحريرية

عجائن الطباعة المقترحة : عجينة الفلوك باللون الاسود

التصميم رقم (9) :



تصميم العباءة رقم (9) الوحدة الزخرفية الطباعية لكتابات خطية بحروف عضوية

السن : 20_35

وقت الاستخدام : المساء الصباح وبعد الظهر

القماش المقترح : الحرير الشيفون

أسلوب الطباعة المقترح : طباعة بالشاشة الحريرية

عجائن الطباعة المقترحة : عجينة الفوم والبجمنت

التصميم رقم (10) :



تصميم العباءة رقم (10) الوحدة الزخرفية الطباعية لكتابات عربية

السن : 20_35

وقت الاستخدام : المساء الصباح وبعد الظهر

القماش المقترح : الحرير

أسلوب الطباعة المقترح : طباعة بالنفت الحبرى

عجائن الطباعة المقترحة : أحبار الصبغات النشطة

التصميم رقم (11) :



تصميم العباءة رقم (11) الوحدة الزخرفية الطباعية تكرر متكاثف ومتكرر لحروف عربية

السن : 20_35

وقت الاستخدام : المساء الصباح وبعد الظهر

القماش المقترح : الحرير

أسلوب الطباعة المقترح : طباعة بالنفت الحبرى

عجائن الطباعة المقترحة : أحبار الصبغات النشطة

التصميم رقم (12) :



تصميم العباءة رقم (12) الوحدة الزخرفية الطباعية لمنازل عربية

السن : 20_35

وقت الاستخدام : الصباح وبعد الظهر

القماش المقترح : القطن والكتان

أسلوب الطباعة المقترح : الشاشة الحريرية
عجائن الطباعة المقترحة : عجائن البجمنت
التصميم رقم (13) :



تصميم العباءة رقم (13) الوحدة الزخرفية الطباعية لوحدة اسلامية

السن : 20_35

وقت الاستخدام : المساء

القماش المقترح : الحرير الشيفون

أسلوب الطباعة المقترح : طباعة بالنفث الحبرى

عجائن الطباعة المقترحة : أحبار الصبغات النشطة

نتائج البحث **Results of Research**:

توصل البحث إلى :

- 1- إمكانية استخدام الحاسوب كأداة تقنية لإنتاج تصميمات لعباءات السيدات المطبوعة بوحدات زخرفية من الحروف والكتابات العربية و باستخدام برنامج Illustrator CC6 فى التصميم .
- 2- إمكانية إنتاج تصميمات لعباءات السيدات المطبوعة تحافظ على الهوية العربية وتواكب تكنولوجيا العصر
- 3- إنتاج وحدات زخرفية طباعية مستوحاة من الحروف والكتابات العربية .
- 4- أن جماليات العناصر الزخرفية العربية تتميز بمرونة التطويع لتلائم أغراضًا متجددة تناسب مفهوم ابتكار تصميمات تعتمد على شكل أجزاء القماش لتصميمات العباءات النسائية المعاصرة بما يلائم إنتاج القطعة الواحدة.
- 5- أمكن التوصل إلى ابتكار وتقديم بعض الحلول التصميمية تناسب تصميمات طباعية لتلائم إنتاج القطعة الواحدة للعباءات النسائية مما يفتح آفاقًا أوسع للتطوير فى مجال تصميم إنتاج القطعة الواحدة.

توصيات البحث **Recommendations of Research**:

- 1_ الاهتمام بدراسة التراث الفنى فى تنفيذ المنسوجات المطبوعة لتحقيق العالمية فى التصميم
- 2- تشجيع التدريب المستمر على استخدام التقنيات الحديثة لبرامج الحاسوب
- 3- أهمية استخدام التجريب فى التصميم للحصول على نتائج تصميمية متنوعة و مبتكرة .
- 4- التواصل مع قطاعات العمل المختلفة من بيوت الخبرة والمصانع لتحديد متطلبات السوق، وربط الدراسة النظرية بالواقع العملى .
- 5- تبادل الخبرات لاستيعاب التكنولوجيا الحديثة وتطويرها لخدمة تطوير مجال طباعة المنسوجات وتصميم الأزياء .
- 6- السعي لعمل دراسة تجميعية لحصر جميع عصور فنوننا الشرقية مع وضع تقييم زمنى دقيق لها لتكون منبعاً ثرياً للكثير من الدراسات والبحوث .
- 7- الاهتمام بإنتاج تصميمات طباعية لتلائم إنتاج القطعة الواحدة وعمل مزيد من الأبحاث والدراسات فى هذا المجال .
- 8- ضرورة إجراء المزيد من الأبحاث التى تهتم بالمتطلبات التصميمية للمرأة العربية و التى تتناسب مع ميولها واهتماماتها لتؤكد قوميتنا الشرقية ، بما يواكب روح العصر .

أولاً: المراجع العربية :

1. تحية كامل حسين : " تاريخ الأزياء وتطورها العصور الوسطى " الجزء الثانى _ نهضة مصر _ القاهرة _ 2001 .

2. تهناني بنت ناصر بن صالح العجاجي: "الملابس التقليدية _ دراسة مقارنة بين شمال المملكة والدول المجاورة" ، دار الزهراء ، الرياض ، الطبعة الأولى ، 2007 م .
3. توماس مونرو: " التطور في الفنون" ، ترجمة عبد العزيز توفيق جاويد (وآخرون) ، الهيئة المصرية العامة للكتاب، القاهرة، 1972.
4. ثريا نصر: " ازياء النساء في العصر العثماني" ، عالم الكتب ، 2000 .
5. جان برت يلي: " بحث في علم الجمال" ترجمة : أنور عبد العزيز ، مراجعة نظمي لوف ، الجامعة المستنصرية، المطبعة المصرية، 1986.
6. جورج ستوكينج: " دراسة في تاريخ التصميمات التقليدية استنادا إلى مواد المتحف الوطني بالولايات المتحدة " في العرق أو اللغة، والثقافة في شيكاغو_ مطبعة جامعة شيكاغو، 1940.
7. حسن محمد حسن: "مذاهب الفن المعاصر والرؤية التشكيلية للقرن العشرين" ، دار الفكر العربي ، 1989.
8. زكي نجيب محمود: " الشرق والفنان" ، دار العلم، القاهرة، 1982.
9. عبد العزيزجوده ، وفاء عبد الراضى: " فن رسم الأزياء والموضه" ، بدون دار نشر ، 2006.
10. عز الدين إسماعيل: " الأسس الجمالية في النقد العربي" ، دار الفكر العربي، القاهرة، 1974.
11. علاء خالد: " أكتب إليك من بلد بعيد" ، دار الشروق ، القاهرة ، مصر ، 2016.
12. عيسى ، عباس محمد زيد : "موسوعة التراث الشعبي في المملكة العربية السعودية" ، الجزء الثاني ، المملكة العربية السعودية، وزارة المعارف ، وكالة الآثار والمتاحف ، 1998.
13. سعد الخادم: " تاريخ الازياء الشعبية في مصر " ، وزارة الثقافة، المركز القومي للمسرح والموسيقى والفنون الشعبية، 2006 .
14. سعود بن عبدالرحمن المقحم " لون الخمار والعباءة بين الشرع والعادة " ، مقال بصحيفة الرياض الصادرة يوم الثلاثاء 18 شعبان 1429 هـ - 19 أغسطس 2008م - العدد 14666.
15. سماء حسن الأغا : " الواقعية التجريدية في الرسم العراقي المعاصر ، دار الشؤون الثقافية العامة، بغداد، 2000.
16. فرج عبو: "علم عناصر الفن" ، وزارة التعليم العالي والبحث العلمي ، جامعة بغداد، طبع في دار لين ، إيطاليا ، 1982م .
17. كارولين عاكوم: "العباءة في لبنان.. بين الموضه والتراث" ، مقال بجريدة الشرق الأوسط _ جريدة العرب الدولية _ الاثنين 21 رمضان 1429 - 2008م .
18. - كفاية سليمان ، ياسين زيدان وآخرون: "الازياء الشعبية بين الترميم والتقليد" : ، دار الزهراء للنشر والتوزيع ، الرياض ، 2010 .
19. نجلة العزى: أنماط من الأزياء الشعبية النسائية في الخليج" ، الدوحة: مركز التراث الشعبي لدول الخليج العربية . 1985م
20. نمر سرحان : " موسوعة الفولكلور الفلسطيني " ، المجلد 3 ، دائرة الثقافة، منظمة التحرير الفلسطينية، 1989.
21. هريبرت ريد : " معنى الفن" ، ترجمة : سامي خشبة، مراجعة مصطفى حبيب، دار الشؤون الثقافية، بغداد ، 1986.

ثانيا : المراجع الأجنبية :

22. _ARTI SANDHU:"INDIAN FASHION, TRADITION, INNOVATION, STYLE", NEW DELHI , BLOOMSBURY PUBLISHING,2014.
23. _Daniel Diehl, Mark P. Donnelly:" Medieval Celebrations Your Guide to Planning and Hosting Spectacular Feasts, Parties, Weddings, and Renaissance Fairs", Stackpole Books, 2011.
24. _DOREEN YARWOOD : "ILLUSTRATED ENCYCLOPEDIA OF WORLD COSTUME "DOVER PUBLICATIONS INC, MINEOLA-NEW YORK , 2011.
25. _Henry Maguire:"Byzantine Court Culture from 829 to 1204", Dumbarton Oaks, 2004,.
26. HUA MEI "CHINESE CLOTHING" , CHINA, CAMBRIDGE UNIVERSITY PRESS, 2011.
27. _Jill Condra:" The Green wood Encyclopedia of Clothing Through World History",1501-1800, volume 2 ,Lonoden ,Green wood Pub lishing Group, 2008,
28. _JOHN J. WINKLER:" LATER GREEK LITERATURE" ,CAMBRIDGE UNIVERSITY PRESS,1982 .
29. _Joseph Strutt:"A Complete View of the Dress and Habits of the People of England", volume 2 , Tabard Press, Lonoden ,1842.
30. _Larissa Bonfante, Judith Lynn Sebesta : " The World of Roman Costume", Univ of Wisconsin Press, 2001.
31. _LOUIS-FRÉDÉRIC, KÄTHE ROTH : "JAPAN ENCYCLOPEDIA", HARVARD UNIVERSITY PRESS, 2002.
- 31 _ Madeline Zilfi : " Women and Slavery in the Late Ottoman Empire:", Cambridge University Press ,2010.
- 32 _Nigel Guy Wilson : "Encyclopedia of Ancient Greece", Psychology Press, New York 2006 .
- 33 _Peter North, Harvey Tripp : "CultureShock! Saudi Arabia_ A Survival Guide to Customs and Etiquette" Marshall Cavendish International Asia Pte Ltd, 2009.

- 34_ Tom Tierney : "Ancient Egyptian Fashions" Dover Publications inc ,New York,1999.
 35_ William Wittman:"Travels in Turkey, Asia-Minor, Syria, and Across the Desert Into Egypt During the Years 1799, 1800 and 1801 in Company with the Turkish Army and the British Military Mission, 2016 , Phillips,

ثالثا : مواقع شبكة المعلومات الدولية :

- 35 <http://www.arab->
 36 <http://naeemkhan.com/>
 37 www.eternalegypt.org
 38 <http://www.dolcegabbana.com/>
 39 <http://www.mansoojat.org/>
 40 [HTTP://WWW.METMUSEUM.ORG/](http://WWW.METMUSEUM.ORG/)
 41 <http://www.temperleylondon.com/>
 42 <http://www.tawalt.com/?p=10403>
 43 <http://www.alriyadh.com/368294>
 44 <http://www.topkapisarayi.gov.tr/tr>
 45 <http://www.ucl.ac.uk/museums/petrie>
 46 http://www.hermes.com/index_all.html
 47 http://www.assecaa.org/Arabic/Culture_Morocco.htm
 48 <http://www.arab-ency.com/ar/%D8%A7%D9%84>
 49 [HTTP://GEPESKONYV.BTK.ELTE.HU/ADATOK/OKOR-](http://GEPESKONYV.BTK.ELTE.HU/ADATOK/OKOR-)
 50 <https://www.japan-zone.com/culture/kimono.shtml>
 51 <http://www.almsloob.com/vb/t13669.html>
 52 KELET/OKORI.ES.KELETI.MUVESZET/INDEX.ASP_ID=402.HTML
 53 <http://web-japan.org/kidsweb/virtual/kimono/kimono05.html>
 54 <http://www.merriam-webster.com/dictionary/kimono>
 55 www.turkishculture.org/fabrics-and-patterns/embroidery-68.htm
 56 [HTTP://WWW.BBC.COM/ARABIC/BUSINESS/2016/07/160708_VERT_CAP_FASHION_ABAYA_GULF.](http://WWW.BBC.COM/ARABIC/BUSINESS/2016/07/160708_VERT_CAP_FASHION_ABAYA_GULF)
 57 [_http://archive.aawsat.com/details.asp?section=22&article=528307&issueno=11192#.WCRAT-BEnIU](http://archive.aawsat.com/details.asp?section=22&article=528307&issueno=11192#.WCRAT-BEnIU)